

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

### EU DECLARATION OF CONFORMITY

#### 1. Model przyrządu: Wodomierz JS

*Instrument model: Water meter JS*

#### 2. Producent wyrobu/ Manufacturer:

**Apator Powogaz S.A.**

Adres/Address:

Jaryszki 1c, 62-023 Żerniki

Kraj/ Country:

Polska

Telefon/Phone

48 (61) 8 418 101

Adres e-mail/ e-mail:

sekretariat.powogaz@apator.com

#### 3. Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.*

#### 4. Mechaniczny wodomierz skrzydełkowy jednostrumieniowy JS:

*Vane-wheel single-jet mechanical water meter JS:*

klasa temperaturowa T30 i T50/ *temperature class T30 and T50*

średnica nominalna/ *nominal diameter*

DN15 o ciągłym strumieniu objętości: 1,6 m<sup>3</sup>/h, 2,5 m<sup>3</sup>/h i przy pozycji H<sub>1</sub>; R=80,R=100,R=160

*DN15 with permanent flow rates: 1,6 m<sup>3</sup>/h, 2,5 m<sup>3</sup>/h and H<sub>1</sub> position R=80;R=100,R=160*

DN 20 o ciągłym strumieniu objętości: 2,5 m<sup>3</sup>/h, 4 m<sup>3</sup>/h i przy pozycji H<sub>1</sub>; R=80,R=100, R=160

*DN 20 with permanent flow rates: 2,5 m<sup>3</sup>/h, 4 m<sup>3</sup>/h and H<sub>1</sub> position R=80,R=100, R=160*

zgodny z certyfikatem nr SK09-MI001 –SMU 007 Wersja 7

wydany 29-04-2022 ważny do 03-09-2029

*according to certificate number SK09-MI001-SMU007 Revision 7*

*issued 29-04-2022 valid until 03-09-2029*

#### 5. Opisany powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.*

Wymagania zasadnicze: Rozporządzenie Ministra Rozwoju z dnia 2 czerwca 2016 r. w sprawie wymagań dla przyrządów pomiarowych wprowadzające do prawodawstwa polskiego Dyrektywę 2014/32/UE.

*Essential requirements: The regulation of the Development Minister of 2 June 2016 on requirements for measuring instruments introducing to Polish legislation Directive 2014/32 / EU.*

#### 6. Odniesienia do odpowiednich norm zharmonizowanych lub odpowiednich dokumentów normatywnych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku, do których deklarowana jest zgodność:

*References to the relevant harmonised standards or normative documents used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:*

Normy: PN-EN 14154-1+A2:2011, PN-EN 14154-2+A2:2011, PN-EN 14154-3+A2:2011, OIML R 49-1:2006,

OIML R 49-2:2004, OIML R 49-2:2006, OIML R 49-3:2006, STN 25 7821, EN ISO4064-1:2017, EN ISO4064-2:2017, EN ISO4064-3:2014, EN ISO4064-5:2017.

*Standards: PN-EN 14154-1+A2:2011, PN-EN 14154-2+A2:2011, PN-EN 14154-3+A2:2011, OIML R 49-1:2006, OIML R 49-2:2004, OIML R 49-2:2006, OIML R 49-3:2006, STN 25 7821, EN ISO4064-1:2017, EN ISO4064-2:2017, EN ISO4064-3:2014, EN ISO4064-5:2017.*

#### 7. System jakości produkcji, kontrola wyrobów finalnych i badania wodomierzy (zał. II moduł D) zostały zatwierdzone przez Jednostkę Notyfikowaną 1781 SMU w zgodności z Dyrektywą 2014/32/UE (Nr certyfikatu SK 20-QD-SMU003 \*ważny do 27-10-2023).

*The quality system for production, final product inspection and testing of the water meters (annex II module D) was approved by the Notified Body 1781 SMU in accordance with Directive 2014/32/EU*

*(Document number SK 20-QD-SMU003 \*valid until 27-10-2023)*

gdzie \*) rewizja ważna w dniu wystawienia niniejszej deklaracji zgodności

where \*) revision valid on the date of issue of this EU declaration of conformity

#### 8. Informacje dodatkowe:

*Additional information:*

#### Apator Powogaz S.A

*Prezes Zarządu - Dyrektor Generalny  
CEO, President & Managing Director*


#### Apator Powogaz S.A

Jaryszki 1c, 62-023 Żerniki  
tel.: 48 (61) 841 81 01  
NIP 781-00-20-601,  
REGON P-630509799  
[www.apator.com](http://www.apator.com)

  
Z UP. PREZESA ZARZĄDU  
KIEROWNIK LABORATORIUM

  
Kamil Burda

  
Z UP. PREZESA ZARZĄDU  
PEŁNOMOCCNIK ZARZĄDU DS. ZSZ

  
Katarzyna Janowicz